जमद्ग्निर्भार्गवः।पवमानः सोमः। गायत्री।

एते असृग्रमिन्देवस्तिरः पवित्रमाञ्चावः।विश्वन्यिम सौर्भगा॥ ९.०६२.०१

एते- इमे। आशवः- क्षिप्राः। इन्दवः- हृदयस्पर्शिनो रसाः। पवित्रं तिरः- शोधकं भाजनं प्रतीकमप्यतिक्रम्य। विश्वानि- सर्वाणि। सौभगा- सौभाग्यानि। अभि- अभिलक्ष्य। असृग्रम्- सृज्यन्ते॥१॥

## विघ्नन्तौ दुरिता पुरु सुगा तोकार्य वाजिनः।तना कृण्वन्तो अवैते॥ ९.०६२.०२

पुरु- प्रभूतानि । दुरिता- पापानि । विघन्तः- रुन्धानाः । वाजिनः- गतिशीलाः । तोकाय- अस्माकं वत्सभूताय । अर्वते- प्राणाय । सुगा तना- सुखमयविस्तारभावनानि । कृण्वन्तः- कारयन्तः सरिन्त ॥२॥

# कृण्वन्तो वरिवो गवेऽभ्यर्षन्ति सुष्टुतिम्।इळामसमभ्यं संयतम्॥ ९.०६२.०३

अस्मभ्यम्- नः। गवे- ज्ञानाय। संयतम्- संयमाख्यम्। वरिवः- धनम्। कृण्वन्तः- कुर्वन्तः। सुष्टुतिम्- शोभनस्तुतिभूताम्। इळाम्- अस्माकं वाचम्। अभ्यर्षन्ति- अभिगच्छन्ति॥३॥

#### असिव्यंशुर्मद्रियाप्सु दक्षों गिरिष्ठाः। रयेनो न योनिमासेदत्॥ ९.०६२.०४

अंशुः- सोमः। मदाय- हर्षाय तृप्तये। अप्सु- मूलशक्तिधारासु। असावि- निष्पादितः। दक्षः-समर्थः। गिरिष्ठाः- पर्वतस्थो जडशरीरनिहितः। श्येनो न- पक्षीव। योनिम्- स्वसदनमृताख्यम्। आसदत्- आसीदत्॥४॥

शुभ्रमन्धो देववातमुप्सु धूतो नृभिः सुतः।स्वदेन्ति गावः पर्योभिः॥ ९.०६२.०५



शुभ्रम्- शुक्लम् । देववातम्- देवैरर्थितम् । अन्धः- हव्यम् । गावः- चिद्रश्मयः । पयोभिः-स्वसारैज्ञानैः । स्वदन्ति- आस्वादयन्ति । अप्सु- स सोमो मूलशक्तिधारासु । धूतः- शोधितः । नृभिः- उपासकैः । सुतः- निष्पादित अभवत् ॥५॥

## आदीमश्वं न हेतारोऽर्शूशुभन्नमृतीय।मध्वो रसं सधमादे॥ ९.०६२.०६

आत्- अनन्तरम्। ईम्- एनम्। अश्वं न- तुरगिमव स्थितम्। हेतारः- प्रेरकाः। मध्वो रसम्-माधुर्यरसम्। अमृताय- अमरणाय। सधमादे- सर्वैः सह मादने। अशूशुभन्- शोभयन्ति॥६॥

### यास्ते धारा मधुश्रुतोऽसृंग्रमिन्द ऊतये। ताभिः पवित्रमासंदः॥ ९.०६२.०७

याः। ते- भवतः। धाराः। मधुश्चुतः- माधुर्यस्रावकाः। इन्दो- क्लेदनशीलः। ऊतये- रक्षायै। ताभिः-धाराभिः। पवित्रम्- शोधकं प्रतीकम्। आसदः- आसीद्॥७॥

#### सो अर्षेन्द्रीय पीतये तिरो रोमाण्यव्यया।सीद्नयोना वनेष्वा॥ ९.०६२.०८

वनेषु- आश्रितेषु । आ- समन्तात् । योना- स्वसदने ऋताख्ये । सीदन्- उपविश्य । सः- तादृशः सन् । अव्यया रोमाणि- रक्षाकराणि प्रतीकभूतानि रोमोपलक्षितशरीराणि । तिरः- तिरस्कृत्यातिकम्येति भावः । इन्द्राय पीतये- इन्द्रानुभूतये । अर्ष- गच्छ ॥८॥

# त्वमिन्दो परि स्रव स्वादिष्ठो अङ्गिरोभ्यः। वरिवोविद्धृतं पर्यः॥ ९.०६२.०९

अङ्गिरोभ्यः- अङ्गनशीलेभ्य उपासकेभ्यः। स्वादिष्ठः- अतिशयेन स्वादुभूतः सन्। विश्वोवित्-संपल्लम्भकः सन्। घृतम्- ज्योतिः। पयः- ज्ञानम्। त्वं। इन्दो- क्लेदनशील। परि स्रव- परितः क्षर ॥९॥

अयं विचर्षणिर्हितः पर्वमानः स चैतित। हिन्वान आप्यं बृहत्॥ ९.०६२.१०



बृहत्- महत्। आप्यम्- प्राप्यम्। हिन्वानः- प्रेरयन्। अयम्- एषः। विचर्षणिः- विशेषद्रष्टा। हितः- सर्वभूतहितः अस्मासु निहितो वा। पवमानः- पुनानो रसः। सः- असौ। चेतति-प्रज्ञापयति॥१०॥

# पुष वृषा वृषेत्रतः पर्वमानो अशस्तिहा।कर्द्वसूनि दाृशुषे॥ ९.०६२.११

एषः- अयम् । वृषा- वर्षकः । वृषव्रतः- वृष्टिनियतिसंपन्नः । अशस्तिहा- रक्षोघ्नः । पवमानः-पुनानो रसः । दाशुषे- दात्रे । वसूनि- संपदः । करत्- करोति ॥११ ॥

# आ पवस्व सह्स्रिणं र्यिं गोर्मन्तम् श्विनम्। पुरुश्चन्द्रं पुरुस्पृहंम्॥ ९.०६२.१२

आ- समन्तात्। सहस्रिणम्- अनन्तम्। गोमन्तम्- ज्ञानयुक्तम्। अश्विनम्- प्राणयुक्तम्। पुरुश्चन्द्रम्- प्रभूताह्णादकम्। पुरुस्पृहम्- बहुभिरपेक्षितम्। रियम्- दानयोग्यधनम्। पवस्व-क्षरः ॥१२ ॥

### एष स्य परि षिच्यते मर्मृज्यमान आयुभिः। उरुगायः कविकेतुः॥ ९.०६२.१३

एषःस्यः- सोयऽम्। उरुगायः- बहुभिर्गीयमानो विष्णुमयः। कविकतुः- क्रान्तद्र्शिनां सङ्कल्पोग्निमयः। आयुभिः- उपासकैः। मर्मृज्यमानः- शोधितः। परि षिच्यते॥१३॥

### सहस्रोतिः शतामघो विमानो रजेसः कविः।इन्द्रीय पवते मदः॥ ९.०६२.१४

सहस्रोतिः- अनन्तरक्षकः। श्वतामघः- प्रभूतसंपद्वान्। रजसः- लोकस्य। विमानः- निर्माता। कविः- क्रान्तदर्शी। मदः- हर्षभूतो रसः। इन्द्राय- परमेश्वराय। पवते- क्षरित ॥१४॥

## गिरा जात इह स्तुत इन्दुरिन्द्रीय धीयते।विर्योनी वस्ताविव॥ ९.०६२.१५



गिरा- वाचा। जातः- प्रादुर्भूतः। स्तुतः- विन्दितः। इन्दुः- क्लेदनशीलो रसः। इन्द्राय-ईश्चनाधिदैवताय। योना- ऋतसदने। इह- अत्र। विः- पक्षी। वसताविव- नीडे इव। धीयते-निधीयते॥१५॥

# पर्वमानः सुतो नृभिः सोमो वाजीमवासरत्। चुमूषु शक्तनासद्म्॥ ९.०६२.१६

पवमानः- पुनानः। नृभिः- उपासकैः। सुतः- निष्पादितः। सोमः- रसः। शक्मना- बलेन। चमूषु- पात्रेषु प्रतीकेषु। आसदम्- उपवेष्टुं। वाजमिव- अन्नमिव। असरत्- सरति॥१६॥

### तं त्रिपृष्ठे त्रिवन्धुरे रथे युञ्जन्ति यातवे।ऋषीणां सप्त धीतिभिः॥ ९.०६२.१७

यातवे- गन्तुम्। तम्- अमुं सोमम्। त्रिपृष्ठे त्रिबन्धुरे रथे- वाहने रहणप्रतीके। रथी ऋतस्य नो भवेति श्रुतेः ऋतं रथः। ऋषीणाम्- सूक्ष्मदिर्शनाम्। सप्त धीतिभिः- सप्तभूमिकोन्मुखधारणाभिः। युञ्जन्ति- संयोजयन्ति ॥१७॥

## तं सौतारो धनस्पृतमाञ्जुं वाजाय यातवे। हरिं हिनोत वाजिनम्॥ ९.०६२.१८

सोतारः- रसिनष्पादकाः। आशुम्- क्षिप्रकारिणम्। वाजिनम्- गतिमन्तम्। धनस्पृतम्-संपत्स्पर्शिनम्। तम्- अमुं रसम्। हरिम्- आकर्षकम्। वाजाय यातवे- हव्याय गन्तुम्। हिनोत-प्रेरयन्ति ॥१८॥

# आविद्यान्कलर्शं सुतो विश्वा अर्षेन्नभि श्रियः। शूरो न गोर्षु तिष्ठति॥ ९.०६२.१९

सुतः- निष्पन्नः। विश्वाः- सर्वाणि। श्रियः- मङ्गळानि। अभि- अभितः। अर्षन्- गमयन्। कलशम्- प्रतीकम्। आविशन्- प्रविशन्। शूरः- समर्थो वृषभः। गोषु न- धेनूनां मध्य इव। तिष्ठति॥१९॥



#### आ तं इन्द्ों मद्ययं कं पयों दुहन्त्यायवः।देवा देवेभ्यों मधु॥ ९.०६२.२०

इन्दो- क्लेदनशील । ते- तव । कम्- आनन्दमयम् । पयः- सारम् । देवाः- द्युतिमन्तः । आयवः-मनुष्याः । देवेभ्यः- देवताभ्यः । मधु- मधुरम् । आ- आभिमुख्येन । दुद्दन्ति ॥२० ॥

# आ नः सोमं पवित्र आ सृजता मधुमत्तमम्।देवेभ्यौ देवश्चत्तमम्॥ ९.०६२.२१

नः- अस्मदर्थम् । मधुमत्तमम्- अतिशयेन मधुरम् । देवश्चत्तमम्- अतिशयेन दिव्यश्चतियुतम् । सोमम्- रसम् । पवित्रे- कलशे प्रतीके । आ- मर्यादया । आ- आभिमुख्येन । देवेभ्यः- देवताभ्यः । सृजत ॥२१ ॥

#### पुते सोमा असृक्षत गृणानाः श्रवंसे मुहे।मुदिन्तमस्य धारया॥ ९.०६२.२२

मदिन्तमस्य- अतिशयतृप्तिदस्य । धारया । महे- महत्ये । श्रवसे- श्रुत्ये । गृणानाः- स्तूयमानाः । एते- इमे । सोमाः- रसाः । असृक्षत- सृष्टाः ॥२२ ॥

## अभि गव्यनि वीतये नृम्णा पुनानो अर्षसि।सनद्वानः परि स्रव॥ ९.०६२.२३

पुनानः- पवमानः। सनद्वाजः- दीयमानान्नः सन्। वीतये- अनुभूतये। नृम्णा- वीर्याणि। गव्यानि-चिद्रिश्ममयानि। अभि- अभितः। परि स्रव- परितः क्षर ॥२३॥

### उत नो गोर्मतीरिषो विश्वा अर्ष परिष्टुर्भः।गृणानो जमदिमिना॥ ९.०६२.२४

उत- अपि च। जमदग्निना-अग्न्युपासकेन। जमत् हुतभक्षणशीलः प्रज्विलतोग्निः। तस्योपासको जमदग्निः। गृणानः- स्तुतः सन्। नः- अस्मदर्थम्। गोमतीः- ज्ञानयुक्ताः। परिष्टुभः- परितः स्तुताः। इषः- अस्मत्कामनाः। अर्ष- गच्छ ॥२४॥

#### पर्वस्व वाचो अग्रियः सोमे चित्राभिरूतिभिः। अभि विश्वानि काव्या॥ ९.०६२.२५



५

सोम- रस । चित्राभिः- विचित्राभिः। ऊतिभिः- रक्षाशक्तिभिः। विश्वानि काव्यानि- सर्वाणि दर्शनानि । वाचः- मन्त्रांश्च । अभि- अभितः। पवस्व- क्षर ॥२५॥

#### त्वं समुद्रियां अपौऽग्रियो वार्च ई्रयंन्। पर्वस्व विश्वमेजय॥ ९.०६२.२६

अग्रियः- मुख्यः सन्। विश्वमेजय- विश्वकम्पक रस। त्वम्। समुद्रिया अपः-द्दृत्समुद्रस्थमूलशक्तिधाराः। वाचः- मुख्यान् मन्त्रांश्च। पवस्व- क्षर ॥२६॥

### तुभ्येमा भुवना कवे महिम्ने सौम तस्थिरे। तुभ्यमर्षन्ति सिन्धवः॥ ९.०६२.२७

कवे- क्रान्तद्र्शिन्। सोम- रस। इमा भुवना- इमे लोकाः। तुभ्य- तुभ्यम्। तस्थिरे- तिष्ठन्ति। सिन्धवः- मूलशक्तिधाराः। तुभ्यम्- तवार्थे। अर्धन्ति- सरन्ति॥२७॥

## प्र तें दिवो न वृष्टयो धारा यन्त्यस्थतः। अभि शुकार्मुपस्तिरम्॥ ९.०६२.२८

ते- तव । धाराः । असश्चतः- असङ्गाः । दिवो न वृष्टयः- आकाशजा वर्षा इव । शुक्रामुपस्तिरम्-शुद्धमुपस्तीर्यमाणं प्रतीकम् । अभि- अभिलक्ष्य । प्र यन्ति- प्रकर्षेण गच्छन्ति ॥२८ ॥

### इन्द्रायेन्दुं पुनीतनो्यं दक्षाय सार्धनम्। ईशानं वीतिराधसम्॥ ९.०६२.२९

उग्रम्- वीरम्। दक्षाय- सामर्थ्यस्य। साधनम्- करणम्। ईशानम्- ईश्वरम्। वीतराधसम्-संसिद्धिदम्। इन्दुम्- क्लेदनशीलं सोमम्। इन्द्राय- परमेश्वराय। पुनीतन- शोधयत॥२९॥

### पर्वमान ऋतः कृविः सोमः पवित्रमासदत्।दर्धत्स्तोत्रे सुवीर्यम्॥ ९.०६२.३०

स्तोत्रे- मन्त्रे मन्त्रविदि वा। सुवीर्यं- शोभनवीर्यम्। दधत्- प्रयच्छन्। पवमानः- पुनानः। ऋतः-प्रकृतिनियतिभूतसत्यमयः। कविः- कान्तदर्शी। सोमः- रसः। पवित्रम्- भाजनं प्रतीकम्। आसदत्- आसीदिति॥३०॥

